



GEMEINDE RAEREN / COMMUNE DE RAEREN
GEMEINDEVERWALTUNG / ADMINISTRATION COMMUNALE
Hauptstraße 26 - B-4730 Raeren
Tel.: +32(0)87-86 69 40 - Fax: +32(0)87-85 11 69
E-mail: info@raeren.be - Internet: www.raeren.be

Verfahren de commodo et incommodo

Das Gemeindegremium bringt hiermit zur allgemeinen Kenntnis, dass die Gemeinde beabsichtigt, Gelände aus der Industrie- und Gewerbezone ROVERT mit einer Fläche von $\pm 1.268 \text{ m}^2$ (Los 32) an das Unternehmen Hitit Food zu verkaufen.

Einsprüche gegen das Vorhaben können innerhalb von 14 Tagen, vom Tag der Veröffentlichung ab, schriftlich an die Gemeindeverwaltung gerichtet werden oder am 18. Januar 2022 von 10.00 bis 11.00 Uhr mündlich gegenüber dem Bürgermeister bzw. dessen Beauftragtem geltend gemacht werden.

Enquête de commodo et incommodo

Le Bourgmestre de la commune de Raeren porte à la connaissance des intéressés que la commune de Raeren a l'intention de vendre du terrain du zoning industriel avec une superficie de $\pm 1.268 \text{ m}^2$ (lot 32) à l'entreprise Hitit Food.

Les personnes désireuses de faire valoir des réclamations contre ce projet sont priées de les adresser par écrit à l'administration communale de Raeren dans les quatorze jours de la présente publication, ou de se présenter à la maison communale le 18 janvier 2022 de 10.00 à 11.00 heures, afin de soumettre leurs réclamations ou observations verbales au bourgmestre ou bien son délégué.

Raeren, den 03. Januar 2022
Raeren, le 03 janvier 2022

Im Auftrag des Kollegiums
Par le Collège :


Pascal Neumann
Generaldirektor
Directeur général


Jérôme Franssen
Bürgermeister
Bourgmestre

ausgehungen 03 01 2022